



Comune di Foggia

**All'Ufficiale dello Stato Civile  
del Comune di Foggia**

Io  
Cognome/Nome: \_\_\_\_\_

data di nascita: \_\_ / \_\_ / \_\_\_\_

luogo di nascita \_\_\_\_\_ Stato : \_\_\_\_\_

residente a : \_\_\_\_\_ Via \_\_\_\_\_ n. \_\_\_\_

**CHIEDO**

ai sensi dell'art.12 comma 11 del D.P.R. 3.11.2000, n. 396, la trascrizione nei registri di stato civile del Comune di Foggia dell'unito atto di matrimonio

avvenuto in (1) \_\_\_\_\_

il (2) \_\_ / \_\_ / \_\_\_\_ con (3) \_\_\_\_\_

L'atto di matrimonio è redatto (4):

- su modello plurilingue rilasciato in base alle vigenti convenzioni internazionali
- in lingua \_\_\_\_\_, tradotto nel testo italiano (5), e legalizzato da (6) \_\_\_\_\_

Foggia, li \_\_\_\_\_

**In fede**

\_\_\_\_\_ (7)

=====

**Comune di Foggia - Ufficio dello Stato Civile (8)**

La presente richiesta è stata sottoscritta in mia presenza

Richiedente riconosciuto con \_\_\_\_\_

L'Ufficiale dello Stato Civile

## Avvertenze

- 1) Indicare il luogo di matrimonio ( città e Stato)
- 2) Indicare la data del matrimonio
- 3) Indicare i dati relativi al coniuge
- 4) Barrare la condizione ricorrente
- 5) Gli atti e i documenti redatti in lingua straniera devono essere accompagnati da una traduzione in lingua italiana che deve essere certificata conforme al testo straniero dall'autorità diplomatica o consolare ovvero da un traduttore ufficiale o da un interprete che attesti, con giuramento davanti all'ufficiale dello stato civile la conformità al testo straniero (art. 22 D.P.R. 3.11.2000, n. 396).
- 6) I documenti e gli atti dello stato civile formati all'estero da autorità straniere devono essere legalizzati , salvo la vigenza di convenzioni esentative (art. 21 3° comma D.P.R. 3.11.2000, n. 396 ).  
Le firme sugli atti e documenti formati all'estero da autorità estere e da valere nello Stato italiano sono legalizzate dalle rappresentanze diplomatiche o consolari italiane all'estero. Quelle su atti e documenti rilasciati da una rappresentanza diplomatica o consolare estera residente nello Stato, da valere nello Stato italiano, devono essere legalizzate a cura delle Prefetture (art. 33 2° e 4° comma D.P.R. 28.12.2000, n. 445)
- 7) Apporre la firma per esteso e leggibile
- 8) La domanda, corredata dalla copia dell'atto da trascrivere può essere presentata personalmente dall'interessato o inoltrata a mezzo posta unitamente alla fotocopia di un documento di identità personale.